

132ML0511

ZMLUVA O UMELECKEJ SPOLUPRÁCI

uzatvorená podľa ustanovenia § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 39 a § 40 a nasl. zákona č. 618/2003 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zmluva“)

uzatvorená medzi týmito stranami

I. ZMLUVNÉ STRANY

Objednávateľ: Košice - Európske hlavné mesto kultúry 2013, n.o.
Sídlo: Kukučínova ulica č. 2, 040 01 Košice, Slovenská republika
Zastúpený: Ing. Ján Sudzina, riaditeľ
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s., č.ú. 0558235001/5600
IČO: 35583461
IČDPH/VAT: SK2022737871
(ďalej len „Objednávateľ“)

a

Dramaturg: akad.maliar Viktor Šefčík

Adresa:

Bankové spojenie:

Číslo OP:

Rodné číslo:

E-mail :

Tel.číslo :

(ďalej len „Odborný a umelecký dozor“)

(spolu ďalej len „Zmluvné strany“)

II.PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok odborného a umeleckého dozoru osobne sa podieľať svojou tvorivou činnosťou na procese prípravy, inštalácie, počas výstavy a deinštalácie výstavy pre projekt „Výstava fotografií Yuriho Dojca Last Folio“, ktorá sa uskutoční v synagóge na Zvonárskej ulici 5 v Košiciach od 11.júna do 28.augusta 2013 v rámci projektu Pentapolitana (ďalej len „Dramaturgia“), a to:
 - Odborný a umelecký dozor bude prítomný pri inštalácii výstavy od 1.júna do 11.júna 2013 každý deň od 9.00 hod do 20.00 hod.
 - Odborný a umelecký dozor bude prítomný v deň vernisáže výstavy dňa 11.júna 2013 od 8.00 hod.do 21.00 hod
 - Odborný a umelecký dozor bude prítomný počas trvania výstavy od 11.júna do 28.augusta 2013 (24. až 35.týždeň roka 2013) počas otváracích hodín výstavy v nedeľu až štvrtok od 16.00 hod do 20.00 hod, v piatky od 15.00 hod do 18.00 hod a soboty bude výstava zatvorená
 - Odborný a umelecký dozorbude prítomný pri deinštalácii výstavy dňa 30.a 31.augusta 2013 od 8.00 hod do 20.00 hod.
 - Odborný a umelecký dozor otvorí synagógu na začiatku otváracích hodín a zatvorí po uplynutí otváracieho času. Počas otváracích hodín dozoruje pohyb návštevníkov v synagóge, podáva odborný výklad a informácie o výstave a riadi činnosť dobrovoľníkov, ktorých dodá Objednávateľ .Obsluhuje premietaciu techniku výhradne sám a dáva pozor aby cudzie osoby techniku a inštalovanú výstavu nepoškodili.

- Odborný a umelecký dozor preberie výstavu a jej inventár od spoluautora projektu Kataríny Krausovej a autora projektu Yuriho Dojca po nainštalovaní výstavy a počas výstavy sa riadi pokynmi produkčnej výstavy Evy Arvaovej a koordinátora regionálnej spolupráce EHMK Košice 2013 Petra Neuwirtha (ďalej len „**Podujatie**“).
2. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne vykonaný umelecký a odborný dozor zaplatiť odmenu dohodnutú podľa tejto Zmluvy.
 3. Umelecký a odborný dozor touto Zmluvou udeľuje Objednávateľovi súhlas na použitie výsledkov svojej činnosti podľa tejto Zmluvy, ktoré sú predmetom ochrany v zmysle zákona č. 618/2003 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Autorský zákon**“).

III.ODMENA

1. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne a včasne zrealizovanú umeleckú spoluprácu vyplatiť Odbornému a umeleckému dozoru
2. - odmenu vo výške 350,- Eur s DPH (slovom tristopäťdesiat eur), ktorá zahŕňa všetky náklady a výdavky Odborného a umeleckého dozoru za mesiac jún 2013 (ďalej len „**Odmena**“).
- odmenu vo výške 350,- Eur s DPH (slovom tristopäťdesiat eur), ktorá zahŕňa všetky náklady a výdavky Odborného a umeleckého dozoru za mesiac júl 2013 (ďalej len „**Odmena**“).
- odmenu vo výške 350,- Eur s DPH (slovom tristopäťdesiat eur), ktorá zahŕňa všetky náklady a výdavky Odborného a umeleckého dozoru za mesiac august 2013 (ďalej len „**Odmena**“).
3. Odmenu Objednávateľ vyplatiť Odbornému a umeleckému dozoru prevodom na účet uvedený v Článku I. tejto Zmluvy, v lehote 7 dní odo dňa ukončenia mesiaca, za ktorý mu odmena patrí

IV.PODMIENKY PLNENIA

1. Odborný a umelecký dozor sa zaväzuje realizovať predmet tejto Zmluvy osobne, podľa svojich najlepších schopností a možností, v spolupráci s ostatnými pracovníkmi na predmetnom Podujatí.
2. Odborný a umelecký dozor je povinný spolupracovať s tretími osobami zúčastnenými a participujúcimi na realizácii Podujatia
3. Odborný a umelecký dozor sa zaväzuje, že k realizácii predmetu tejto Zmluvy bude pristupovať zodpovedne a vážne, s potrebnou profesionalitou a pri realizácii predmetu tejto Zmluvy sa bude riadiť písomnými, ale aj ústnymi pokynmi Objednávateľa, ktoré Odborný a umelecký dozor bude rešpektovať.
4. Odborný a umelecký dozor je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa pri realizácii predmetu tejto Zmluvy dozvedel, a to aj po zániku tejto Zmluvy, v opačnom prípade je povinný Objednávateľovi nahradiť škodu spôsobenú porušením tejto povinnosti.
5. Objednávateľ je povinný Odbornému a umeleckému dozoru zaplatiť Odmenu dohodnutú podľa Článku III. tejto Zmluvy, a to za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.
6. Objednávateľ je povinný Odbornému a umeleckému dozoru sprostredkovať, sprístupniť a zabezpečiť všetky požadované informácie, ktoré môžu pomôcť Partnerovi pri realizovaní predmetu tejto Zmluvy.

V. SKONČENIE ZMLUVY

1. Túto Zmluvu je možné skončiť dohodou Zmluvných strán.
2. Odstúpiť od tejto Zmluvy môžu obe Zmluvné strany v obzvlášť závažných prípadoch akými sú choroba, úraz alebo udalosti vis major.
3. Objednávateľ môže odstúpiť od Zmluvy aj v prípade, ak Odborný a umelecký dozor poruší Zmluvu podstatným spôsobom a aj bez uvedenia dôvodu.
4. Odstúpenie od Zmluvy musí byť v písomnej forme a musí byť doručené druhej zmluvnej strane. Objednávateľ môže odstúpiť od tejto Zmluvy aj zaslaním odstúpenia na e-mailovú adresu Odborného a umeleckého dozoru, ktorá je uvedená v Článku I. tejto Zmluvy.
5. Odborný a umelecký dozor je povinný bezodkladne písomne informovať Objednávateľa o osobitných subjektívnych dôvodoch na jeho strane spôsobujúcich objektívnu nemožnosť plnenia predmetu Zmluvy. V takomto prípade má Objednávateľ právo odstúpiť od Zmluvy a nárok na náhradu škody.
6. V prípade odstúpenia od Zmluvy:
 - a) Objednávateľ má nárok na náhradu spôsobenej škody, a na náhradu vynaložených nákladov
 - b) Odborný a umelecký dozor nemá nárok na náhradu vynaložených nákladov.

VI. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Táto Zmluva a právne vzťahy v nej vyslovene neupravené sa v ďalších veciach riadia príslušnými ustanoveniami Autorského zákona, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
2. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch. Každá Zmluvná strana obdrží po jednom rovnopise.
3. Táto Zmluva sa môže meniť a dopĺňať len písomným dodatkom podpísanými oboma zmluvnými stranami.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že osoby podpisujúce túto Zmluvu sú k podpisu Zmluvy oprávnené, s jej obsahom sa oboznámili a jej zneniu porozumeli. Zmluva bola uzatvorená po vzájomnej dohode Zmluvných strán, je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle a nebola uzatvorená v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok. Na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpisujú.

V Košiciach, dňa 4.6. 2013

Za Objednávateľa:

V Košiciach, dňa 4.6. 2013

Odborný a umelecký dozor:

Košice - Európske hlavné mesto
kultúry 2013, n.o.

Akad.maliar Viktor Šefčík

Ing. Ján Sudzina, riaditeľ